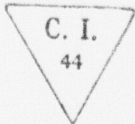


Department of Immigration and Colonization

CHINESE IMMIGRATION SERVICE



Registration No. 40796

This is to certify that the party described below registered at this office pursuant to Section 18, Chinese Immigration Act, Chapter 38, 13-14 George V.

Name PANG GOON

Otherwise known as PANG WING YUEN

Address 436 Clifton Avenue, Niagara Falls, Ontario.
Street or P.O. Box Town or City Province

Present Occupation Labourer Age 59 ~~Female~~ Male

Married (husband) Single (wife) if (wife) in Canada give name and address. Also names and addresses of children, if in

Canada NONE

Born at KWAN DOON, District of Sun Ning, Province of Cantung, China.
District Country

Originally admitted to Canada at the port of Vancouver, BC.

Ex. SS. "Empress of India" Date April 28th, 1908

Amount Head Tax Paid \$ 500.00 Is in possession of certificate C.I. 36 No. 14010
(C.I. 5, 28, 30 or 36)

Height: 5 feet 5 inches.

Facial Marks and Physical Peculiarities:—

Three pits in centre of forehead, two moles in front of left ear, scar on left side of left corner of eye, scar across front of neck, scar on upper right side of forehead, wears glasses.

Remarks:— This man has visited China once since first arrival, and landed at Vancouver, second time, on May 20th, 1919, by the Blue Funnel Line. has resided in Niagara Falls since last July, and was employed by the American Cyanamid Co. for four months, but is now out of work for the past five months.



This is to certify that the party registering (is) ~~is~~ the party whose photograph appears on the certificate above stated.

Signature of Registrar [Signature]

Title Inspector-in-Charge Place and date Niagara Falls, Ont. Apr. 29th 1924

This space for use of Department.

Arrival verified.
 C.I. 4 No. 21445 ✓
 C.I. 5 No. 48345
 Fyle No. 939999
 Serial 54288

